

STATE OF MICHIGAN.

all times. . . .
 sheep, and hare,
 partridge, prairie
 1st September.
 Quail and cock
 British Columbia
 all times.
 range.

SHOOTING—Deer (upper peninsula), from 15th November to 25th September. . . . Deer, elsewhere, from 1st December to 1st November. . . . Wild turkey, from 1st December to 1st November. . . . Prairie chicken, protected until 1st September, 1894. . . . Woodcock, partridge, ruffed grouse, from 1st January to 1st September. . . . Quail, protected until 1st November, 1894. . . . Duck, red-head, blue-bill, canvas-back, widgeon, pintail, and wild geese and jack-snipe, from 1st May to 1st September. . . . Other duck, water fowl, and snipe, from 1st January to 1st September. Game not to be shipped out of state.

FISHING.—Speckled trout, land-locked salmon, grayling or California trout, from 1st September to 1st May. . . . Muskallonge, black bass, white, strawberry, and green bass, from 1st March to 1st July. . . . Trout, California trout, land-locked salmon or grayling, less than six inches in length must not be taken.

STATE OF WISCONSIN.

to 1st October.
 1st November.
 October and 1st
 ce deer. . . .
 to 15th October.
 st April to 1st
 e, partridge, and
 t be transported
 rouse, commonly
 . . . Quail, 1st
 to 1st August.
 y is a close time

SHOOTING.—Deer may not be killed lawfully between 1st December and 15th October following. . . . Otter, mink, and marten, 1st May to 1st November. . . . Woodcock, quail, partridge, pheasant, prairie chickens, and grouse of all kinds, squirrels, snipe, and all water fowl, 15th December to 1st August.

FISHING.—Brook, rainbow, and mountain trout, 1st September to 15th April. . . . Mackinaw or lake trout, 1st October to 15th January. . . . Pike, 1st March to 1st May. . . . Black, green, and Oswego bass, and maskinonge (or muskallonge), 1st February to 1st May. . . . Whitefish (in inland lakes with nets), 15th December to 10th November.

CANADIAN PACIFIC RAILWAY.

HEAD OFFICES, MONTREAL, CANADA.

st October to 1st
 ers in Kennebec
 streams around
 izens of the state,
 February, March,
 and white perch,
 amed to be taken
 ingle-baited hook
 st April, but may
 1st April to 15th
 to be transported
 ty pounds of both

W. C. VAN HORNE.....	President.....	Montreal.
T. G. SHAUGHNESSY.....	Vice-President.....	"
CHARLES DRINKWATER.....	Secretary.....	"
GEORGE OLDS.....	General Traffic Manager.....	"
I. G. OGDEN.....	Comptroller.....	"
THOS. TAIT.....	Assistant General Manager.....	"
W. SUTHERLAND TAYLOR.....	Treasurer.....	"
D. McNICOLL.....	General Passenger Agent.....	"
C. E. E. USSHER.....	Assistant General Passenger Agent.....	"
J. A. SHEPHERD.....	Supt. Sleeping, Dining and Parlor Cars and Hotels.....	"
L. A. HAMILTON.....	Land Commissioner.....	Winnipeg.
H. P. TIMMIS.....	General Supt., Atlantic Division.....	St. John, N. B.
J. W. LEONARD.....	General Supt., Ontario and Quebec Division.....	Toronto.
C. W. SPENCER.....	General Supt., Eastern Division.....	Montreal.
WM. WHYTE.....	General Supt., Western Division.....	Winnipeg.
HARRY ABBOTT.....	General Supt., Pacific Division.....	Vancouver.
G. M. BOSWORTH.....	Asst. Ft. Traffic Man. O. & Q., A. & E. Divisions.....	Toronto.
ROBERT KERR.....	Gen'l Ft. and Pass. Agt., W. & P. Divisions.....	Winnipeg.
W. BROWN.....	Asst. Gen'l Ft. Agt., W. & P. Divisions.....	Vancouver.
C. E. McPHERSON.....	Asst. Gen'l Pass. Agt., Atlantic Division.....	St. John, N. B.
E. TIPPIN.....	General Freight Agent, Atlantic Division.....	"
W. B. BULLING, JR.....	General Freight Agent, Eastern Division, etc.....	Montreal.
J. N. SUTHERLAND.....	General Freight Agent, Ontario Division.....	Toronto.
A. C. HENRY.....	Purchasing Agent.....	Montreal.
H. L. PENNY.....	Auditor of Disbursements.....	"
J. H. SHEARSON.....	Auditor of Passenger Receipts.....	"
C. J. FLAHERTY.....	Auditor of Freight and Telegraph Receipts.....	"
J. R. STHELE.....	Freight Claims Auditor.....	"
J. O'BRIEN.....	Supt. Car Service.....	"
G. S. CAMPBELL.....	General Baggage Agent.....	"

November, 1900.
 November. . . .
 Quail, wood-duck,
 y to 1st Septem-
 ber traffic or gain.
 Insect-
 nge" [the latter is
 mber to 1st May.
 Bass under ten
 [pike perch], pike,